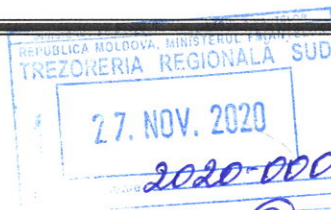


N 1339

27.11.20



ACHIZIȚII PUBLICE



CONTRACT Nr. 43

de achiziționare a unui tractor multifuncțional cu 2 utilaje _

Cod CPV: 16700000-2

"19 "noiembrie 2020

Filipeni

(localitatea)

Furnizorul de bunuri	Autoritatea contractantă
<u>SRL OZONTEH IMPEX</u> (denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației) reprezentată prin administrator Cherdivara Ion _____, (funcția, numele, prenumele) care acționează în baza _statutului _____, (statut, regulament, hotărâre etc.) denumit(a) în continuare Vînzător nr. 29529 din 06.07.2020 (se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat) pe de o parte,	Primăria Filipeni _____, (denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației) reprezentată prin primar Tudor Camerzan _____, (funcția, numele, prenumele) care acționează în baza statutului _____, (statut, regulament, hotărâre etc.) denumit(a) în continuare Cumpărător Nr. 29777 din 15.11.2019 (se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat) pe de altă parte,

ambii (denumiți(te) în continuare *Părți*), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

- a. Achiziționarea _____ unui tractor multifuncțional cu 2 utilaje
(denumirea bunului)

denumite în continuare Bunuri, conform procedurii de achiziții publice de tip Cererea ofertelor de preț nr. 2_ din 09 Noiembrie 2020,

în baza deciziei grupului de lucru al Cumpărătorului/Beneficiarului din „10_” noiembrie 2020.

- b. Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:

- a) Specificația tehnică;
- b) Specificația de preț;
- c) *Proces verbal de primire predare*
- d) *Certificat de garanție*

- c. Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.

- d. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Cumpărător/beneficiar, Vânzătorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului/beneficiarului Bunurile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.

- e. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească Vânzătorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătită conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

1. Obiectul Contractului

1.1. Vânzătorul își asumă obligația de a livra Bunurile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă, la rîndul său, să achite și să recepționeze Bunurile de Vânzător.

1.3. Calitatea Bunurilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

1.4. Termenele de garanție a Bunurilor sînt indicate în Specificație.

2. Termeni și condiții de livrare

2.1. Livrarea Bunurilor se efectuează de către Vînzător în termenele prevăzute de graficul de livrare.

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor include:

Certificat de garanție

Certificat de calitate

Proces verbal de predare - primire

2.3. Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2 se vor prezenta Cumpărătorului cel tîrziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea bunurilor se consideră încheiată în momentul în care sînt prezentate documentele de mai sus.

3. Prețul și condiții de plată

3.1. Prețul Bunurilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: 558000 lei MD.

(suma cu cifre și litere)

3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate va efectua în lei moldovenești.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi:

Plățile vor fi efectuate în 3 rate conform debursărilor de la AIPA

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vînzătorului indicat în prezentul Contract.

4. Condiții de predare-primire

4.1. Bunurile se consideră predate de către Vînzător și recepționate de către Cumpărător [destinatar, după caz] dacă:

a) cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor și graficul livrării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;

b) calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație;

c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.

4.2. Vînzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Vînzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întîrziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

5. Standarde

5.1. Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.

5.2. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

6. Obligațiile părților

- 6.1. În baza prezentului Contract, Vânzătorul se obligă:
- a) să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;
 - b) să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de _3 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;
 - c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător [destinatar, după caz], în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
 - d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de până la recepționarea lor de către Cumpărător [destinatar, după caz].
- 6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:
- a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
 - b) să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

7. Forța majoră

7.1. Părțile sînt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pămînt, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai tîrziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.

7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

8. Rezilierea

- 8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.
- 8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral de către:
- a) Cumpărător în caz de refuz al Vânzătorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;
 - b) Cumpărător în caz de nerespectare de către Vânzător a termenelor de livrare stabilite;
 - c) Vânzător în caz de nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor;
 - d) Vânzător sau Cumpărător în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Partea inițiatoare a rezilierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5_ zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițiatoare va iniția rezilierea.

9. Reclamații

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sînt înaintate Vânzătorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vânzătorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor livrate sînt înaintate Vânzătorului în termen de ___ zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Vânzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 10 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vânzătorul este obligat, în termen de 5_ zile, să livreze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Vînzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întîrziere sînt suportate de partea vinovată.

10. Sancțiuni

10.1. Forma de garanție de bună executare a contractului agreată de Cumpărător este _____ 27900 lei _____, în cuantum de 5 % din valoarea contractului.

10.2. Pentru refuzul de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1., în caz contrar Vînzătorul suportă o penalitate în valoare de 10 % [indicați procentajul] din suma totală a contractului.

10.3. Pentru livrarea/prestarea cu întîrziere a Bunurilor, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,2 % din suma Bunurilor nelivrate, pentru fiecare zi de întîrziere, dar nu mai mult de 10 % [indicați procentajul] din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care întîrzierea depășește 10 zile, se consideră ca fiind refuz de a vinde Bunurile prevăzute în prezentul Contract și Vînzătorului i se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1.

10.4. Pentru achitarea cu întîrziere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1 % [indicați procentajul] din suma Bunurilor neachitate, pentru fiecare zi de întîrziere, dar nu mai mult de 10 % [indicați procentajul] din suma totală a prezentului contract.

11. Drepturi de proprietate intelectuală

11.1. Furnizorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricărui:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și

b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

12. Dispoziții finale

12.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

12.2. De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

12.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.4. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

12.5. Prezentul Contract este întocmit în două exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, cîte un exemplar pentru Vînzător, Cumpărător.

12.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare la data înregistrării la Trezoreria de Stat a Ministerului Finanțelor, în cazul în care sursele financiare se alocă din bugetul de stat/bugetul local, sau la data semnării sau la o altă dată ulterioară indicată în acest contract în cazul în care gestionarea surselor financiare nu se efectuează prin intermediul sistemului trezorerial.

12.7. Prezentul contract este valabil pînă la 31 decembrie 2020

12.8. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al părților și se consideră semnat la data aplicării ultimei semnături de către una din părți.

12.9. Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus.

13. Datele juridice, poștale și bancare ale Părților

Furnizorul de bunuri	Autoritatea contractantă
Adresa poștală: or. Strasenii, șoseaua Chișinăului nr. 69 Telefon: 069898123 C. B. : FTMDMD2X Banca: FinComBank Adresa poștală a băncii: Filiala nr.7, mun. Chișinău, str. I. Creangă 74 Cod: MD48FT222400700000510498 Cod fiscal: 1011600000140	Adresa poștală: Primăria Filipeni, s. Filipeni, r. Leova MD6319 Telefon: 026340221 Cont de decontare: 226638 Banca: MFTRZMD2X Adresa poștală a băncii: Comrat Cod: MD24TRPDBA315110C10894AB Cod fiscal: 1007601004146

14. Semnăturile părților

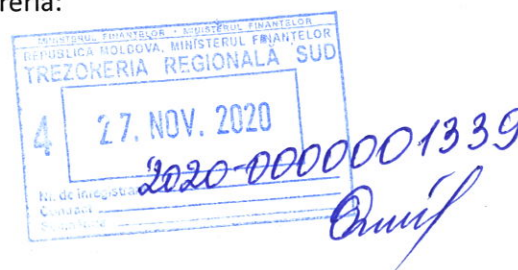
Furnizorul de bunuri	Autoritatea contractantă
Semnătura autorizată: 	Semnătura autorizată: 

Contabil:

Înregistrat Nr.:

Trezoreria:

Data:



Specificații de preț (F4.2)

Numărul procedurii de achiziție: ocds-b3wdp1-MD-1602664011538 din 07.11.2020

Denumirea procedurii de achiziție: Cererea ofertelor de prețuri

Cod CPV	Denumirea bunurilor/serviciilor	Unitatea de măsură	Cantitatea	Preț unitar (fără TVA)	Preț unitar (cu TVA)	Suma fără TVA	Suma cu TVA	Termen de Livrare/prestare	Clasificație bugetară (IBAN)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Bunuri/servicii								
	Lotul 1								
16700000-2	Tractor	Unitate	1	420.000,00	420.000,00	420.000,00	420.000,00	21 zile	MD82TRPDBA191420C10894AC
16700000-2	Excavator	Unitate	1	75.000,00	90.000,00	75.000,00	90.000,00	21 zile	MD82TRPDBA191420C10894AC
16700000-2	Lamaă de dezăpezire	Unitate	1	40.000,00	48.000,00	40.000,00	48.000,00	21 zile	MD82TRPDBA191420C10894AC
	TOTAL		3			535.000,00	558.000,00		

Semnat:

Numele, Prenumele: Cherdivara Ion În calitate de: Administrator

Ofertantul: SRL "Ozonteh Impex"

Adresa: or. Strășeni, șoseaua Chișinău 69



Specificații tehnice (F4.1)

Numărul procedurii de achiziție: ocds-b3wdp1-MD-1602664011538 din 07.11.2020
Denumirea procedurii de achiziție: Cererea ofertelor de prețuri

Denumirea bunurilor/serviciilor	Modelul articolului	Țara de origine	Produsul	Specificarea tehnică deplină solicitată de către autoritatea contractantă	Specificarea tehnică deplină propusă de către ofertant
2	3	4	5	6	7
Bunuri					
Lotul 1					
Tractor	U60 cu cabină și Aer Condiționat	Coreea de Sud	LS Mtron LTD	Stare nou Garanție minim 24 luni Putere motor-50/100 cp, , Cutie de viteza minim 16 viteze fata și minim 12 viteze spate, Frine pe 4 roti, Capacitatea rezervorului de combustibil L – 50- 100 Prize de putere minim 540/750/1000rpm. Sistemul hidraulic- iesiri hidraulice- minim 3 spate și minim 2 față , Capacitate ridicare- minim 1200 kg, Debitul pompei-minim 45lt/min. Tractiune-4WD,, Conditioner, incalzitor cabina, Dimensiuni: lungime maximă 3500mm, latime 1600-2200mm,	Stare: nou Garanție: 24 luni Motor: Mitsubishi seria S4QT în 4 cilindri în linie, răcire cu lichid, putere nominala 57cp Cutie de viteza: Față: 16 viteze Spate: 16 viteze Frâne: pe 4 roti Capacitatea rezervorului de combustibil L – 60 Prize de putere PTO: 540/750/1000rpm. Sistemul hidraulic: - ieșiri hidraulice spate - 4 cuplări dirijate prin 2 manete - ieșiri hidraulice față: 4 cuplări dirijate prin Joystick Capacitate ridicare pe tiranți - 1852 kg Debitul pompei hidraulice – 54,4 lt/min (pompa hidraulica dubla 36,4L/min + 18,0 L/min). Tracțiune - 4WD/2WD

Excavator	Geogross BHMS225	Polonia	Traktomix PPHU	greutate 2400-3550kg. Anvelope fata minim 110/20/R20, spate ininim 140/90/R28 Cabina: Aer Conditionat, incalzitor, sistem de filtrare a aerului, Sistem Audio Dimensiuni: Lungime: 3450mm Latime: 1777 Greutate: 2490kg. Anvelope: Fata 11,20/R20, spate 14,90/R28 Unghi de cotire a roților din față: 55° Raza de rotire: 3,2m	Stare: nou Garanție: 12 luni Excavator cu braț telescopic, purtat pe sistemul de tiranti CAT-1 cu sistem hidraulic independent, pompa hidraulică este acționată prin cardan la PTO Adâncimea de lucru: 225 cm Unghiul de lucru : 180°; Rădus: 280cm Înălțimea maximă de descărcare: 255 cm; Lățime cauș: 400mm Înălțime max. cauș: 3540mm Lungime max.: 3300mm Unghi de cotire: 180° Lățime min. transport: 1500mm Putere minimă: 50CP Greutate: 800 kg
Lama de deszăpezire	LN220-A	Italia	Deleks LTD	Stare nouă Garanție minim 12 luni Lățimea de la 190 cm până la 250 cm, înălțimea până la 85 cm Greutatea până la 450kg. Lama să fie echipată cu arcuiri șoc care permit depășirea obstacolele și de a-și lua înapoi poziția ; pistoane	Stare: nouă Garanție: 12 luni Lățimea: 220 cm Înălțimea: 80 cm Greutatea: 306kg. Lama cu 8 arcuiri anti-șoc care permit depășirea obstacolele și de a-și lua înapoi poziția;

				hidraulice să permită rotarea în unghi la dreapta și la stânga și de a ridica lama . Sistem de oscilație laterală care să se potrivească cu suprafața drumului, cilindru plasat în interiorul paralelogramului.pentru ridicare.	Pistoane hidraulice laterale: 2 cilindri ce permit reglarea unghiului de lucru dreapta/stânga Piston hidraulic vertical: 1 cilindru plasat în interiorul paralelogramului ce permite reglarea înălțimii de lucru. Sistem de oscilație laterală care să se potrivească cu suprafața drumului.
TOTAL					

Semnăt: _____ Numele, Prenumele: Cherdivara Ion În calitate de: Administrator

Ofertant: SRL "Ozonteh Impex" Adresa: or. Strășeni, șoseaua Chișinău 69

